廣東麵廠

NIFTY NOODLES LTD,
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. MU1-8850

粗·細·炸麵（中西餐館合用）
全蛋干麵
淨干麵
零沽發行　歡迎聚辦

廣珍首飾鐘錶舖

Kwong Chun Ho Co. MU1-3818
80 Pender St. E. Vancouver, B.C.

鄭少棠

專業裱花紙　油色
寓跑路街三九一號
勝利旅館二十二號房
電話 MU3-9717

加拿大卡加利

李子華事務所

Harry Lee Agencies
220A Centre Street
CALGARY, ALTA.
寓話 33359　電話 26539

本以服務爲快樂之本。現在開設事務所於卡城。代理實業買賣。生意買賣。各種燕梳。生禍事項。太平洋航空公司。美國總統船公司。來往遠東。日本。香港。轉往中國。手續。如蒙惠顧。無任歡迎。

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
華埠緬街四二六號門牌
電話MU 4-3526

蔣玉蓮保險事務所代理人壽保險汽車意外火燭燕梳等僑胞如有委託竭誠辦理服務週到

加拿大

泰興有限公司

TAI HING COMPANY LTD.
Phone MU4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

唐山雜貨
樣樣俱備
瓜菜肉類
日日新鮮
巧製燒臘
式式夠味
僑胞惠顧
特別[illegible]

香港明記參茸行

Ming Kee Medicine Co.
127 WING LOK ST. E. HONG KONG

本行專辦
外洋各埠　土產人參
野山抄參　諸樹抄參
北高麗參　石柱淌參
長林草參　拜春鳳爪
北京藥材　各省藥材
[illegible]

著名

香港永樂東街一百二十七號

振那露麵包公司商標

GB

gb

或

gb GENERAL BAKERIES

均是好麵包之存號
日日新鮮送到汝舖頭

長篇武俠小說

劍氣珠光

王度廬著

第七回

小窗燈光兩番競絕技
大江風雨半夜酒雙騎

壹壹捌

文說裡的走光共已有五六年了。他因爲[illegible]緊[illegible]。所以再沒續敘。只是一個人生活着。李慕白因見這江湖豪蕭崇友倒覺是個豪傑的漢子。所以又稱讚了他幾句。蕭崇友就更是高興。拿着酒壺給李慕白滿滿的斟滿。他自己也盡興的痛飲。喝了有半斤多酒。蕭崇友就似乎有點醉了。他的黃臉漲得通紅。一手擎着酒盃。一手摸着短髯。忽然間道：「煥如兄。你是從北方來的。你可知道在北方有一個單刀楊小太歲嗎。」李慕白一聽。不由一驚。心說：怎麼楊小太歲竟是這樣大的名氣？因爲要探聽蕭崇友提起此人。他是有什麼用意。遂就點頭說：「不錯。有這麼一個人！」蕭崇友又問：「煥如兄，你可知道這個人在北京是作什麼的？」李慕白搖頭說：「那我可不知道。我在北京時。不但沒見過他。連聽說也沒聽說過。可是我此次到外面來。沿路遇見了許多江湖朋友。全都談說此人。都說他是個很有錢的人。」蕭崇友一聽。他的醉臉上現露出驚詫之色。把酒盃吧的放在桌子上。他搖着頭說：「怎麼。現在江湖上已有許多人都曉得那楊小太歲是身邊有許多的錢嗎？」李慕白注意着蕭崇友的神色。便點了點頭。說道：「不錯。聽說此人是很有錢的。大概是個富家公子吧？」蕭崇友連連搖頭。微笑着說：「不是。不是。聽說這個單刀楊小太歲。也是個江湖窮漢。不過……他是新近發了一筆大財吧！」說到這裏。蕭崇友歪着頭翻着眼睛想了一想。忽然他又問道：「你可聽說此人的武藝如何？」李慕白說：「此人不過二十上下的年紀。武藝是[illegible]不錯的。」蕭崇友又問：「你可聽說此人的本領。比在北京名噪一時的李慕白何如？他們兩人誰高誰低？」李慕白心想：我倒要嚇一嚇他。[illegible]說此人的武藝[illegible]比李慕白高不多吧。或者還許要高一點」[illegible]也不[illegible]發[illegible]。半天也沒[illegible]。李慕白又問說：「[illegible] [illegible]

倫敦藥材舖

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver. B.C.
MU1-3847
緬街夾天寅街
價錢相宜

精神及魄力
是汝所應得

Bass Vitaminerals

此藥丸能補益精神安睡及防傷寒令汝精神爽利
每盒百粒五元

聖占市大旅店

ST. JAMES HOTEL
52 Hastings St. E.
Vancouver 4, B.C.
Tel. MU 3-9962

本旅店著重修
務求盡善盡美
力促設備美化
本店位近華區
交通便利
待應週到
環境幽靜
一流風格
價錢克己

中醫部

惠謙氏

上海新中國醫學院畢業
考試院檢覈合格中醫生
寓亞力山大街四一弍號
電話 MU1-9657　夜 MU4-7317

固蘭天堂殯儀館

Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors
1235 E. Hastings St.　HA. 6940

殯殮事務
經驗豐富
完善妥辦
華友光顧
特別計平

司理人
佐治麥吾謹啓

KUO KONG SILK CO.
27 PENDER ST.

國光絲髮公司

電話 MU3-4929

專辦大宗

中國絲髮男女衣裝顧繡及水松名貴宮燈家具蘇杭雜貨應有盡有目錄印便函索即寄

特造

各款小衫線仔番衫衣館用衣樓仔女衫廚衣廚褲圍身枱布茶巾旅店床布枕袋毛巾毯倘大量貿[illegible]

加拿大全

廣濟堂中西藥行

雲高華

KWONG CHAI TONG CO.
122 PENDER ST. EAST　MU1-8613
VANCOUVER 4 B.C.

◎林仕宜

專醫

跌打外科

（發明神效）

跌必止藥水，每樽一元，此水善能治一切跌病，癬，癩，鹹粒，水濕，脚趾罅痕爛尤爲特效，一經施用，快過打針也，照常用機製透丸散，快捷妥當如蒙光顧特別歡迎

總司理仕宜啓

McGAVIN'S
Milk Loaf
WHITE BREAD

麥嘉云的
牛奶麵包
新鮮美味
衛生開胃

專製

片打西菜館

PENDER CAFE
168 E. Pender St.
Vancouver B. C.
電話MU4-2839

精製
麵食點心
美味西菜

歡迎
僑界士女
移玉光顧

雲高華埠

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064

新亞旅社　華區適中
出入利便　房舍通爽
床鋪清潔　煖氣熱水
日夜供應　招呼週到
僑胞光顧　格外歡迎

司理陳法明 朱旺啓

伯鰲影相館

Yorkman Studio
617 Main St.　MU1-4578
Vancouver, B. C.

本館影家庭相
結婚相護照相
與契據文件等
常備新娘伴娘
禮服

東亞旅社

TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B.C.　電話 MU 1-5083

本社啓事

位居適中　光猛空氣
床鋪潔淨　煖氣熱水
時常充足　各界歡迎
來往駐宿　長住皆宜
携隨行李　上落週妥
飛機　船紙　車票
服務代辦　如蒙垂委
竭誠歡迎

司理　關邦健謹啓

Lux Theatre

樂斯戲院

日日放影
「著名鏡幕」
「電影好戲」
兼映新聞時事畫片

◎重新廣告

本旅館新入接手營業大加改良煥然一新房舍通爽冷熱暖爐床鋪新置清潔水喉冷熱招待妥當來往過埠諸僑胞光顧特別歡迎

NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E.　Tel. MU 1-9035
Vancouver, B.C.

新世界旅館

司理　盧福勝　黃國連

金利源興記

GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4 B.C.
PHONE MA 9743

土產雜貨
樣樣俱全
諸君光顧
保證滿意

◁新電話▷
MU. 5-9743

金星美聲南聲長壽唱片公司粵劇名曲大總匯　長壽及普通唱片包羅萬有

目錄印備函索即寄

精工修裝各種電火煤氣熱水爐工程

專售及修理各種家庭電具各國名廠影相機錄音機與傳眞機

馬開錫電器行

Hoy's 450 Main St. Vancouver, B.C. MU1-1813

▲外埠歡迎 C.O.D. 交易 快捷安全▼

★美聲公司最新慢片

胭脂井　三張　鍾雲山　歐偉泉　譚倩紅　小甘羅　盧麗卿　合唱

晨妻暮嫂　三張　吳君麗　陳秀英　林家聲　小甘羅　何燕玲　陳海滔

蘇武牧羊　三張　梁少府　陳秀英　倩娉婷　陳露薇　小千歲　溫泉

照君怨　胡笳十八拍　一張　盧家熾領導中樂合奏　子譜

夜偷詩稿　三張　鍾雲山　洗劍麗　携手合作

斷腸碑　三張　鍾雲山　梁金國　羅新鳳　洗劍麗　紅綾女　源妙貞　合唱

林黛玉　三張　洗劍勵獨唱

凱旋　柳搖金　一張　盧家熾領導合奏

★新聲公司最新慢片

花木蘭　三張　鍾雲山　白醒芬　傅標安　梁素琴　羅家會　鄭佩玲　合唱

儂玉歸天　一張　張瓊仙獨唱

大鬧廣昌隆　二張　李慧　新麥炳榮　曾雲飛　新廖俠懷

秋懷　雲雨巫山枉斷腸　一張　李向榮獨唱　譚永堅獨唱

西遊記　四張　李銳祖　小千歲　羅家會　陳惠貞　金山女　馮玉玲　盧麗卿　梅欣　新白雪仙　林丹　鄭佩玲　傅標安

梁天來　四張　陳錦棠　郭少文　梁素琴　劉克宣　鍾雲山　小千歲　馮玉玲　白醒芬　曾雲飛　新麥炳榮　等合唱

葉求錦	Dr. K. G. Yip 536 Main St.	Phone: Off. MU. 1-1716 " Res. HE. 3-3103
龔邦耀	Dr. E. B. Gung 193 E. Hastings	Phone: Off. MU. 1-8610 " Res. EM. 7017
趙社鴻	Dr. F. S. Chu 16 E. Hastings	Phone: Off. MU. 3-2053 " Res. WA. 2-8211
陳繼堯	Dr. G. H. Chan 628 Main St.	Phone: Off. MU. 4-2824 " Res. DI. 6846
梁甦魂	Dr. S. W. Leung 426 Main St.	Phone Off. MU. 4-4934 " Res. CH. 7744
黃永源	Dr. W. Y. Wong 221 Main St.	Phone: Off. MU. 1-4709 " Res. CE. 8338
陳因	Dr. Theo. Y. Chang 193 E. Hastings St.	Phone: Off. MU. 5-7516 " Res. KE. 7784-L
周亮英	Dr. L. Ying Chou 1541 West Broadway	Phone: Off. CE. 0911 " Res. CH. 8626
黃文雄	Dr. Jock Wong 193 E. Hastings St.	Phone: Off. MU. 3-5230 HE 4-7741
徐鐸權	Dr. Dodd Q. Chu Phone: Off. HE. 3-0545	4695 Kngsway Suite 4, S. Burnaby Res. HE. 3-6783
蔣黃文英	Dr. M. H. Chung Phone: Off. EM. 2618	Suite 2, 224 E. Broadway Res. KE. 9776
李達宸	Dr. D. S. Lee 193 E. Hastings St.	Phone: Off. MU. 1-7059 Suite 101
吳順才	Dr. Chye S. Goh Phone: Off. MU. 5-6302	501 Main St. Suite 5

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.

當

當押利息低廉押物留候壹年秘密交易

本公司有鑽石。錶仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。

携此告白來即以九折計

雲市定街東七十七號卑詩押舖廣告

本報印件部。特用綠色厚。紙料印備全副字花咭片。并製備耐用厚紙袋。價錢相宜。隨時應命。